



Rada
Evropské unie

Brusel 14. června 2022
(OR. en)

9860/22

LIMITE

CORLX 506
CFSP/PESC 727
CONUN 110
MOG 45
CONOP 42
COARM 102
FIN 617

PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět: ROZHODNUTÍ RADY, kterým se mění rozhodnutí 2010/413/SZBP
o omezujících opatřeních vůči Íránu

ROZHODNUTÍ RADY (SZBP) 2022/...

ze dne...,

**kterým se mění rozhodnutí 2010/413/SZBP
o omezujících opatřeních vůči Íránu**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii, a zejména na článek 29 této smlouvy,

s ohledem na návrh vysokého představitele Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 26. července 2010 přijala Rada rozhodnutí 2010/413/SZBP¹ o omezujících opatřeních vůči Íránu.
- (2) V souladu s čl. 26 odst. 3 rozhodnutí 2010/413/SZBP Rada provedla přezkum seznamu označených osob a subjektů obsaženého v příloze II uvedeného rozhodnutí.
- (3) Z uvedeného přezkumu vyplynulo, že omezující opatření vůči všem osobám a subjektům uvedeným na seznamu v příloze II rozhodnutí 2010/413/SZBP by měla být zachována, nejsou-li jejich jména či názvy uvedeny v příloze VI téhož rozhodnutí, a že 17 položek přílohy II je třeba aktualizovat.
- (4) Rozhodnutí 2010/413/SZBP by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

¹ Rozhodnutí Rady 2010/413/SZBP ze dne 26. července 2010 o omezujících opatřeních vůči Íránu a o zrušení společného postoje 2007/140/SZBP (Úř. věst. L 195, 27.7.2010, s. 39).

Článek 1

Příloha II rozhodnutí 2010/413/SZBP se mění v souladu s přílohou tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V ... dne

Za Radu

předseda nebo předsedkyně

PŘÍLOHA

Příloha II rozhodnutí 2010/413/SZBP se mění takto:

- 1) v oddíle „I. Osoby a subjekty zapojené do činností souvisejících s jadernými nebo balistickými raketami a osoby a subjekty poskytující podporu íránské vládě“ se odpovídající položky seznamu v části „A. Fyzické osoby“ nahrazují těmito položkami:

	Jméno	Identifikační údaje	Odůvodnění	Datum zařazení na seznam
„8.	Ebrahim MAHMUDZADEH		Vedoucí správní rady společnosti Iran Telecommunications; bývalý generální ředitel Iran Electronic Industries (viz č. 20 v části B). Do září 2020 působil jako generální ředitel organizace pro sociální zabezpečení ozbrojených sil (Armed Forces Social Security Organization). Do prosince 2020 vykonával funkci íránského náměstka ministra obrany.	23.6.2008
27.	Kamran DANESHJOO (také znám jako DANESHJOU)		Bývalý ministr pro vědu, výzkum a technologie. Jako projektový manažer 111. oddílu plánu AMAD poskytoval podporu íránským jaderným činnostem citlivým z hlediska šíření jaderných zbraní.	1.12.2011“

- 2) v oddíle „I. Osoby a subjekty zapojené do činností souvisejících s jadernými nebo balistickými raketami a osoby a subjekty poskytující podporu íránské vládě“ se odpovídající položky seznamu v části „B. Subjekty“ nahrazují těmito položkami:

	Název	Identifikační údaje	Odůvodnění	Datum zařazení na seznam
„20.	Iran Electronic Industries (včetně všech poboček) a dceřiné společnosti:	P. O. Box 18575-365, Tehran, Iran	Dceřiná společnost plně vlastněná MODAFL (a tedy sesterská organizace AIO, AvIO a DIO). Jejím úkolem je vyrábět elektronické komponenty pro íránské zbraňové systémy.	23.6.2008
	b) Iran Communications Industries (ICI) (také známa jako Sanaye Mokhaberat Iran; Iran Communication Industries; Iran Communications Industries Group; Iran Communications Industries Co.)	PO Box 19295-4731, Pasdaran Avenue, Tehran, Iran; jiná adresa: PO Box 19575-131, 34 Apadana Avenue, Tehran, Iran; jiná adresa: Shahid Langary Street, Nobonyad Square Ave, Pasdaran, Tehran	Iran Communication Industries, dceřiná společnost Iran Electronics Industries (zařazené na seznam EU), vyrábí různé zboží včetně komunikačních systémů, letecké elektroniky, optiky a elektrooptických zařízení, mikroelektroniky, informačních technologií, zkušebních a měřicích zařízení, zařízení v oblasti telekomunikační bezpečnosti, elektronických vojenských systémů, výroby a opravy radarových trubíc a odpalovacích zařízení. ICI pořizovala citlivý materiál prostřednictvím společnosti Hoda Trading, své dceřiné společnosti se sídlem v Hongkongu.	26.7.2010

	Název	Identifikační údaje	Odůvodnění	Datum zařazení na seznam
52.	Raad Iran (též Raad Automation Company; Middle East Raad Automation; RAAD Automation Co.; Raad Iran Automation Co.; RAADIRAN; Middle East RAAD Automation Co.; Automasion RAAD Khavar Mianeh; Automation Raad Khavar Mianeh Nabbet Co)	Unit 1, No 35, Bouali Sina Sharghi, Chehel Sotoun Street, Fatemi Square, Tehran	Společnost se podílí na pořizování invertorů pro zakázaný iránský program obohacování uranu. Raad Iran byla založena s cílem vyrábět a navrhovat kontrolní systémy a zajišťuje prodej a instalaci invertorů a programovatelných automatů.	23.5.2011“

3) v oddíle „II. Islámské revoluční gardy (IRGC)“ se odpovídající položky seznamu v části „A. Fyzické osoby“ nahrazují těmito položkami:

	Jméno	Identifikační údaje	Odůvodnění	Datum zařazení na seznam
„1.	Brigádní generál IRGC Javad DARVISH-VAND		Bývalý náměstek ministra a generální inspektor MODAFL.	23.6.2008
2.	Kontradmíral Ali FADAVI		Zástupce hlavního velitele Islámských revolučních gard (IRGC). Bývalý velitel námořnictva Islámských revolučních gard (IRGC).	26.7.2010
3.	Parviz FATAH	Narozen v roce 1961	Bývalý člen IRGC. Bývalý ministr energetiky. Od července 2019 vedoucí nadace Mostazafan Foundation, bývalý člen správní rady nadace Imam Khomeini Foundation.	26.7.2010

	Jméno	Identifikační údaje	Odůvodnění	Datum zařazení na seznam
4.	Brigádní generál IRGC Seyyed Mahdi FARAHİ		Od roku 2021 náměstek ministra obrany odpovědný za podporu ozbrojených sil. Dříve náměstek ministra obrany odpovědný za průmyslové otázky, vedoucí organizací ministerstva obrany v oblastech obranného průmyslu a leteckého a kosmického průmyslu, jakož i velitel výcvikového tábora pro příslušníky ozbrojených sil. Bývalý předseda íránské Organizace leteckého průmyslu (AIO) a bývalý generální ředitel Organizace obranného průmyslu (DIO), označené ze strany OSN. Příslušník Islámských revolučních gard (IRGC).	23.6.2008
6.	Mohammad Ali JAFARI		Bývalý velitel IRGC. V současné době je vedoucím úřadu Hazrat Baqiatollah al-Azam Cultural and Social Headquarters.	23.6.2008

	Jméno	Identifikační údaje	Odůvodnění	Datum zařazení na seznam
7.	Brigádní generál IRGC Mostafa Mohammad NAJJAR		Bývalý ministr vnitra a bývalý ministr MODAFL, odpovědný za všechny vojenské programy, mezi něž patří i programy týkající se balistických raket. Od září 2013 hlavní poradce náčelníka generálního štábu ozbrojených sil pro znalostní a technologický průmysl. Příslušník Islámských revolučních gard (IRGC).	23.6.2008
10.	Rostam QASEMI (též znám jako Rostam Qassemi; Rostam GHASEMI)	Narozen v roce 1961	Od 25. srpna 2021 ministr pro rozvoj silničních komunikací a měst. Bývalý velitel Khatam al-Anbiya.	26.7.2010
12.	Brigádní generál IRGC Ali SHAMSHIRI		Příslušník Islámských revolučních gard (IRGC). Poradce ředitele Výzkumného ústavu pro vědu a vzdělávání v oblasti obrany. Zastával významné funkce v rámci MODAFL.	23.6.2008

	Jméno	Identifikační údaje	Odůvodnění	Datum zařazení na seznam
13.	Brigádní generál IRGC Ahmad VAHIDI		Od 25. srpna 2021 ministr vnitra. Bývalý rektor Nejvyšší univerzity pro národní obranu a bývalý ministr MODAFL.	23.6.2008
17.	Ali Ashraf NOURI		Ředitel Basij Islamic Revolution Art Educational and Research Complex. Bývalý zástupce velitele IRGC, velitel politického odboru IRGC.	23.1.2012
18.	Hojatoleslam Ali SAIDI (též Hojjat- al-Eslam Ali Saidi či Saeedi)		Od března 2017 vedoucí ideologického a politického úřadu nejvyššího vůdce v jeho funkci vrchního velitele. Bývalý zástupce nejvyššího duchovního představitele v IRGC.	23.1.2012 ⁶⁶

4) v oddíle „II. Islámské revoluční gardy (IRGC)“ se odpovídající položky seznamu v části „B. Subjekty“ nahrazují těmito položkami:

	Název	Identifikační údaje	Odůvodnění	Datum zařazení na seznam
„9.	Mehr Bank (též Mehr Finance and Credit Institute; Mehr Interest-Free Bank)	182, Shahid Tohidi St, 4th Golsetan, Pasdaran Ave, Tehran 1666943, Iran	Mehr Bank je ovládána společností Bonyas Taavon Sepah a IRGC. Mehr Bank poskytuje finanční služby IRGC. Podle zveřejněného interview s Parvizem Fatahem, tehdejším vedoucím představitelem Bonyad Taavon Sepah, tato společnost banku zřídila pro jednotky Basidž (polovojenské křídlo IRGC).	23.05.2011
12.	Etemad Amin Invest Co Mobin (též: Etemad Amin Investment Company Mobin; Etemad-e Mobin; Etemad Amin Invest Company Mobin; Etemad Mobin Co.; Etemad Mobin Trust Co.; Etemade Mobin Company; Mobin Trust Consortium; Etemad-e Mobin Consortium)	Pasadaran Av. Tehran, Iran	Tuto společnost, která přispívá k financování strategických zájmů režimu, vlastní nebo ovládají Islámské revoluční gardy (IRGC).	26.7.2010“